E/AC.51/1996/L.8/Add.17
5 September 1996
ARABIC

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة البرنامج والتنسيق

الدورة السادسة والثلاثون (الجزء الثاني)
٢٦ آب/أغسطس - ٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩٦

مشروع التقرير

إضافة

المقرر: السيد أناتولي ت. أوليينيك (أوكرانيا)

المسائل البرنامجية

الخطة المتوسطة الأجل المقترحة للفترة

١٩٩٨-٢٠٠١

البرنامج ١٦ - التنمية الاقتصادية في أوروبا

١ - نظرت لجنة البرنامج والتنسيق، في جلستها ٢٤، المعقودة في ١٨ حزيران/يونيه ١٩٩٦، في البرنامج ١٦، التنمية الاقتصادية في أوروبا، من الخطة المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ١٩٩٨-٢٠٠١.

المناقشة

٢ - أيد العديد من الوفود البرنامج. ورحبت بعض الوفود بعملية الاستعراض الحالية الجارية للجنة الاقتصادية لأوروبا ولاحظت أنه لا بد من تنقيح الخطة المتوسطة الأجل المقترحة لكي تأخذ في الاعتبار نتائج الاستعراض. وأيدت الوفود التعاون مع منظمة الأمن والتعاون في أوروبا. وشددت بعض الوفود على ضرورة ضمان تركيز البرنامج على مجالات تتمتع اللجنة الاقتصادية في أوروبا بخبرة فيها وميزة مقارنة واضحة وتتجنب ازدواجية العمل مع المؤسسات الأوروبية الأخرى وغيرها من هيئات منظومة الأمم المتحدة. وشدد بعض الوفود على أنه ينبغي للجنة الاقتصادية لأوروبا أن تواصل العمل في إطار ولاية اقتصادية بحتة.

٣ - وأعرب بعض الوفود عن رأي مضاده أن البرنامج الفرعي للبيئة كان ينبغي أن يكون على درجة أكبر من التحديد وأن يعالج المسائل المتصلة بتلوث الدانوب والدلتا التابعة له وبمخاطر التلوث للمصانع النووية.

٤ - وشدد عدد من الوفود على أهمية عمل اللجنة الاقتصادية لأوروبا في مجالات منها الصناعة والتكنولوجيا، والتجارة الدولية والمستوطنات البشرية، والتعاون الاقتصادي الإقليمي ودون الإقليمي، التي تشمل فيما تشمله منطقة البحر الأسود. وأشارت وفود أخرى على أن المجالات الوحيدة التي ينبغي أن تبقى مجالات ذات أولوية هي المجالات المتعلقة بالبيئة والنقل والاحصاءات وتيسير التجارة. ورأت أنه يمكن وقف العمل في مجالات أخرى ليست ذات أولوية.

٥ - وأعرب أحد الوفود عن قلقه لأن الخطة المتوسطة الأجل المقترحة تعكس بشكل رديء عملية تحديد الأولويات الجارية للجنة الاقتصادية لأوروبا، وعن قلقه لأن بعض الأعمال التحليلية للجنة الاقتصادية لأوروبا مطابقة لأعمال منظمة التعاون والتنمية في أوروبا.

الاستنتاجات والتوصيات

٦ - تحيط اللجنة علما بأن أولويات اللجنة الاقتصادية لأوروبا الواردة في الخطة المتوسطة الأجل المقترحة هي النقل والبيئة والاحصاءات والتحليل الاقتصادي وتسهيل التجارة.

٧ - وأوصت اللجنة الجمعية العامة بأن توافق على البرنامج ١٦ من الخطة المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ١٩٩٨-٢٠٠١، مع التعديلات التالية، ومع مراعاة نتائج عملية إعادة التشكيل الداخلية الجارية حاليا في اللجنة الاقتصادية لأوروبا:

(أ) الفقرة ٦-١٦ (أ): يستعاض عن هذه الفقرة بالنص التالي:

"توفير التوجيه السياسي لمنطقة اللجنة الاقتصادية لأوروبا، وبصورة خاصة عن طريق تعزيز عمليات التعاون؛ وتوسيع نطاق الاستعراضات الوطنية للأداء البيئي لتشمل منطقة اللجنة بأكملها؛ وتقديم تقارير عن وضع القانون البيئي الدولي، مع مراعاة خاصة للاحتياجات ذات الأولوية للبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية؛"

(ب) الفقرة ٦-١٦ (ب): تحذف عبارة "واعتماد سياسة بيئية استراتيجية؛"

(ج) الفقرة ٦-١٦ (د): يستعاض عن عبارة "وضع قانون بيئي دولي" بعبارة "تيسير وضع قانون بيئي دولي"؛

(د) الفقرة ٦-١٦ (هـ):

'١' في نهاية الفقرة، يستعاض عن عبارة "وتبادل التكنولوجيا والدراية الفنية، وزيادة تعبئة الموارد" بعبارة "وتبادل الخبرة الفنية وزيادة تعبئة الموارد لتنفيذ التشريعات البيئية الإقليمية؛"

'٢' يستعاض عن عبارة "البلدان المارة بمرحلة انتقال" بعبارة "البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية؛"

(هـ) الفقرة ٩-١٦: يستعاض عن الجملة الثالثة بما يلي: "ولتحقيق هذه الغاية، فإن الهدف الثالث هو مواصلة الأعمال والأنشطة التي تقرر الاضطلاع بها في المؤتمر الإقليمي المعني بالبيئة لعام ١٩٩٦، وكذلك المساعدة في إيجاد المزيد من الاستجابات لهذا التحدي؛"

(و) الفقرة ١٣-١٦ (أ): تضاف في نهاية الفقرة الجملة التالية: "سيتم توفير الخبرة الفنية للبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية في هذا المجال بناء على طلبها؛"

(ز) الفقرة ١٤-١٦: في الجملة الأولى يستعاض عن عبارة "الحكومات الأعضاء" بعبارة "بعض الحكومات الأعضاء؛"

(ح) الفقرة ٢٣-١٦: في الجملة الأولى يستعاض عن كلمة "اعتماد" بكلمة "وضع".